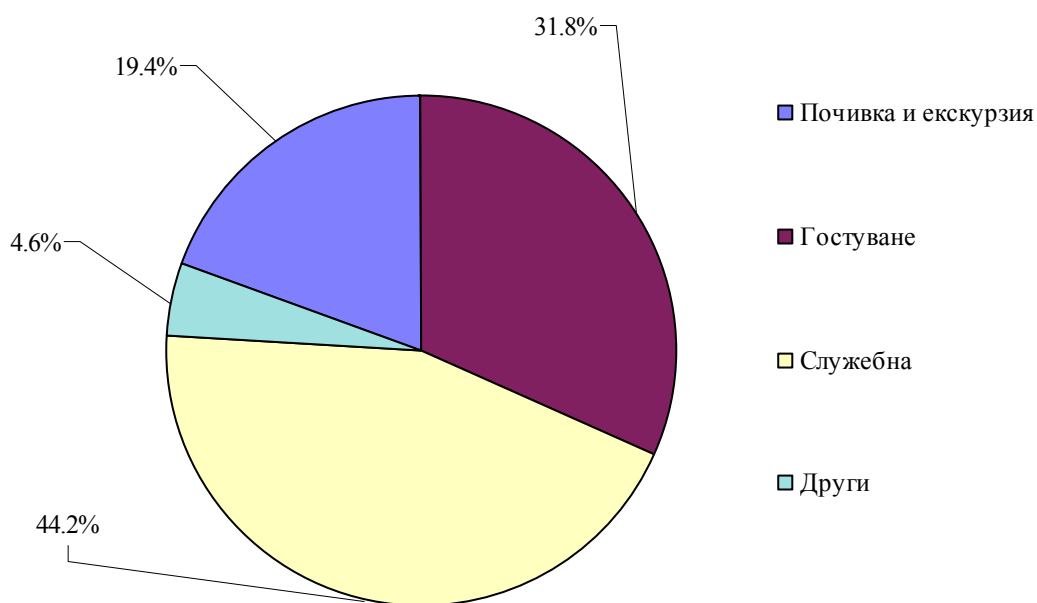


Пътувания на българи в чужбина и посещения на чужденци в България през април 2010 година

Пътуванията на български граждани в чужбина през април 2010 г. са 340.2 хил. или с 29.5% по-малко в сравнение с април 2009 година (Приложение 1).

Увеличение на пътуванията на българските граждани в сравнение със същия месец на 2009 г. е регистрирано само към Дания - с 84.2%, Израел - с 15.6%, Япония - с 14.3%, Турция - със 7.0% и Нидерландия - с 4.1%. Същевременно намаляват пътуванията към всички останали наблюдавани страни, като най-голям е спадът на пътуванията към Ирландия - с 96.6%, Финландия - с 75.0%, Гърция - с 55.4%, Малта - с 50.0%, Унгария - с 43.7%, Румъния - с 42.4%, Полша - с 40.2%, Сърбия - с 38.0%, Словакия - с 32.1%, Франция - с 31.2%, Русия - с 31.0% и Чехия - с 30.4%.

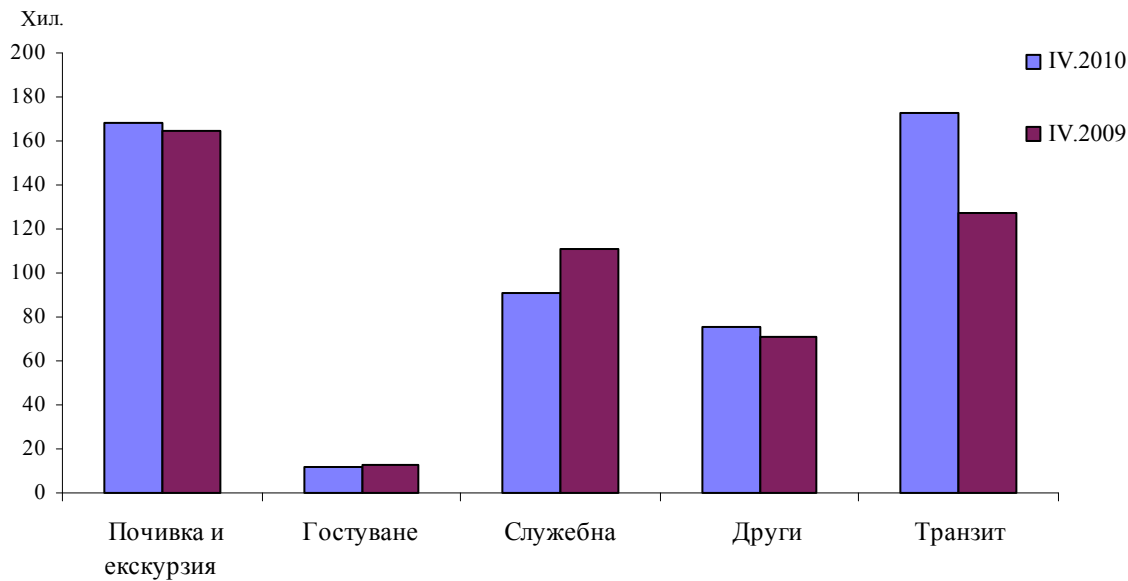
Най-голям относителен дял от общия брой пътувания на български граждани в чужбина формират тези със служебна цел - 44.2%, следвани от пътуванията с цел гостуване - 31.8%, почивка и екскурзия - 19.4%, и други - 4.6%.



Структура на пътуванията на български граждани в чужбина по цел на посещението през април 2010 година

Посещенията на чужденци в България през април 2010 г. са 519.9 хил. и се увеличава със 7.0% спрямо същия месец на 2009 година (Приложение 2).

В сравнение с април 2009 г. е регистрирано увеличение на транзитните преминавания на чужденци през страната - с 36.0%. Увеличават се и посещенията на чужденци с цел „почивка и екскурзия” и с други цели - съответно с 2.1% и със 7.5%. Намаление е отчетено при посещенията със служебната цел - с 18.2% и с цел „гостуване” - с 2.1%.

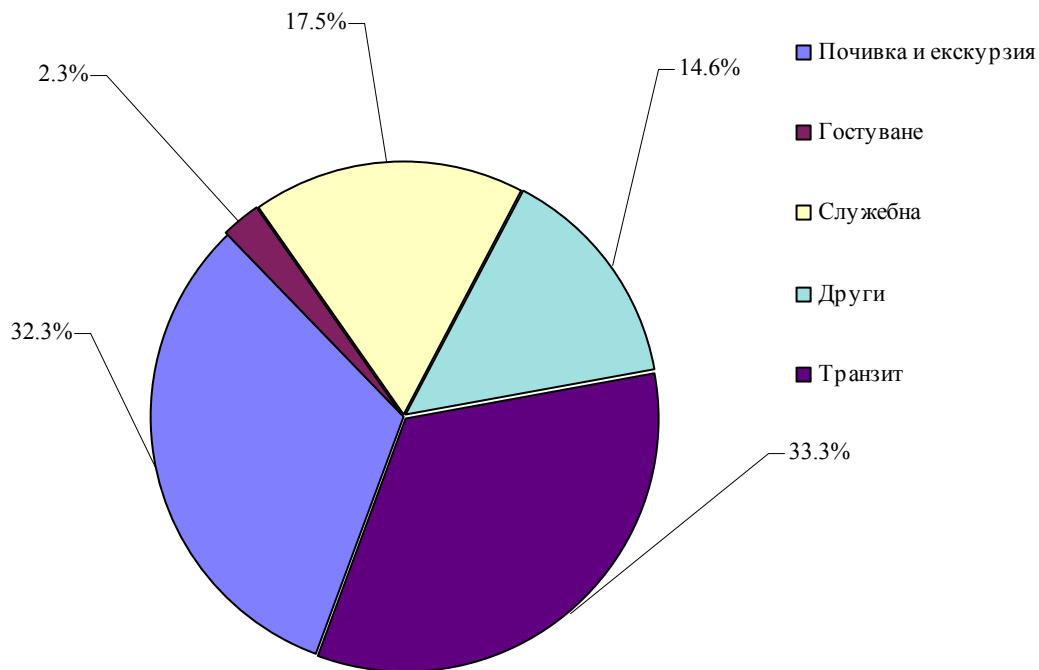


Посещения на чужденци в България по цел на пътуването

Посещенията от страните - членки на Европейския съюз се увеличават общо с 2.8%, като най-голям е ръстът на граждани от Словакия и Италия - съответно с 37.4% и 37.1%. Намаление е отчетено на посещенията от Румъния - с 12.0%.

Посещенията от групата „Други европейски страни“¹ се увеличават с 20.9%, като най-голям е ръстът на посещения на граждани от Русия - с 44.4%, Сърбия - с 32.2% и Норвегия - с 28.4%.

През април 2010 г. транзитно преминаващите формират най-голям относителен дял от общия брой посещения - 33.3%, следвани от посетилите страната чужденци с цел почивка и екскурзия - 32.3%, със служебна цел - 17.5%, по други причини - 14.6%, и гостуване - 2.3%.



Структура на посещенията на чужденци в България по цел на пътуването през април 2010 година

¹Групата „Други европейски страни“ включва страните в Европа извън Европейския съюз.

Методологични бележки

Статистическите данни за пътуванията на българи в чужбина и посещенията на чужденци в България са получени на база месечна информация, от Министерство на вътрешните работи (МВР) и извадково изследване на НСИ сред преминаващите български и чужди граждани през граничните пунктове на страната.

Данните за броя на пътуванията на граждани от Европейския съюз представляват оценки на база информация от МВР и летищните власти. Данните за влезлите в страната граждани на „трети страни” са получени директно от МВР. Данните за целите на пътуванията са получени въз основа на регулярно провежданото от НСИ месечно извадково изследване сред преминаващите български и чужди граждани през граничните пунктове на страната.

**ПЪТУВАНИЯ НА БЪЛГАРСКИ ГРАЖДАНИ В ЧУЖБИНА ПО ЦЕЛ НА ПЪТУВАНЕТО И
ПО СТРАНИ ПРЕЗ МЕСЕЦ АПРИЛ 2010 ГОДИНА**

(Брой)

| Страни | Общо | Цел на пътуването | | | | Април 2010 г. към Април 2009 г. в % |
|--------------------------------|---------------|------------------------|---------------|---------------|--------------|--|
| | | Почивка и екскурзия | Гостуване | Служебна | Други | |
| Общо | 340242 | 65881 | 108232 | 150408 | 15721 | -29.5 |
| ЕС | 173339 | 37811 | 19242 | 111053 | 5233 | -43.4 |
| в т. ч. | | | | | | |
| Австрия | 7411 | 1768 | 528 | 4924 | 191 | -16.6 |
| Белгия | 3400 | 700 | 155 | 2461 | 84 | -18.1 |
| Великобритания | 10574 | 1611 | 1112 | 6876 | 975 | -22.4 |
| Германия | 16498 | 3884 | 625 | 11701 | 288 | -26.5 |
| Гърция | 75674 | 11957 | 12378 | 49268 | 2071 | -55.4 |
| Дания | 374 | 62 | 22 | 280 | 10 | 84.2 |
| Ирландия | 15 | 3 | 0 | 9 | 3 | -96.6 |
| Испания | 8802 | 2006 | 404 | 5917 | 475 | -11.7 |
| Италия | 10059 | 2445 | 374 | 6918 | 322 | -13.1 |
| Кипър | 2124 | 306 | 96 | 1542 | 180 | -6.1 |
| Малта | 174 | 29 | 6 | 138 | 1 | -50.0 |
| Нидерландия | 2537 | 528 | 111 | 1845 | 53 | 4.1 |
| Полша | 1451 | 531 | 88 | 819 | 13 | -40.2 |
| Португалия | 196 | 66 | 42 | 75 | 13 | -10.1 |
| Румъния | 25931 | 10224 | 2792 | 12674 | 241 | -42.4 |
| Словакия | 110 | 19 | 0 | 88 | 3 | -32.1 |
| Словения | 163 | 50 | 4 | 103 | 6 | -28.8 |
| Унгария | 1841 | 288 | 293 | 1089 | 171 | -43.7 |
| Финландия | 7 | 0 | 1 | 6 | 0 | -75.0 |
| Франция | 3680 | 844 | 107 | 2625 | 104 | -31.2 |
| Чехия | 2093 | 461 | 85 | 1526 | 21 | -30.4 |
| Швеция | 142 | 26 | 18 | 91 | 7 | -15.5 |
| Други европейски страни | 160111 | 26164 | 88707 | 35558 | 9682 | -5.0 |
| Норвегия | 256 | 97 | 60 | 27 | 72 | -15.5 |
| Македония | 26846 | 4039 | 10654 | 7265 | 4888 | -6.4 |
| Русия | 1554 | 230 | 64 | 1097 | 163 | -31.0 |
| Сърбия | 21042 | 8549 | 1254 | 10595 | 644 | -38.0 |
| Турция | 109746 | 13129 | 76601 | 16176 | 3840 | 7.0 |
| Украйна | 667 | 120 | 74 | 398 | 75 | -17.1 |
| Други страни | 1472 | 192 | 67 | 731 | 482 | 2.2 |
| Израел | 1052 | 179 | 49 | 675 | 149 | 15.6 |
| Канада | 84 | 5 | 2 | 8 | 69 | -13.4 |
| САЩ | 320 | 6 | 16 | 36 | 262 | -23.6 |
| Япония | 16 | 2 | 0 | 12 | 2 | 14.3 |
| Останал свят | 5320 | 1714 | 216 | 3066 | 324 | -20.6 |

**ПОСЕЩЕНИЯ НА ЧУЖДЕНЦИ В БЪЛГАРИЯ ПО ЦЕЛ НА ПЪТУВАНЕТО И
ПО СТРАНИ ПРЕЗ МЕСЕЦ АПРИЛ 2010 ГОДИНА**

(Брой)

| Страни | Общо | Цел на пътуването | | | | | Април 2010 г. към Април 2009 г. в % |
|--------------------------------|---------------|------------------------|--------------|--------------|--------------|---------------|--|
| | | Почивка и екскурзия | Гостуване | Служебна | Други | Транзит | |
| Общо | 519877 | 167856 | 12069 | 91035 | 75814 | 173103 | 7.0 |
| ЕС | 351771 | 119599 | 7955 | 79302 | 49711 | 95204 | 2.8 |
| в т. ч. | | | | | | | |
| Австрия | 8496 | 2106 | 90 | 3580 | 397 | 2323 | 16.4 |
| Белгия | 2269 | 667 | 22 | 1259 | 118 | 203 | 23.2 |
| Великобритания | 13125 | 6295 | 110 | 3637 | 1035 | 2048 | 27.0 |
| Германия | 17243 | 4986 | 1124 | 7992 | 1835 | 1306 | 18.6 |
| Гърция | 90138 | 36479 | 1640 | 22505 | 20804 | 8710 | 18.8 |
| Дания | 1594 | 360 | 24 | 373 | 114 | 723 | 12.6 |
| Ирландия | 1694 | 267 | 4 | 449 | 29 | 945 | 19.0 |
| Испания | 3242 | 1270 | 98 | 1055 | 151 | 668 | 35.8 |
| Италия | 9229 | 2676 | 831 | 3325 | 818 | 1579 | 37.1 |
| Кипър | 1569 | 478 | 61 | 449 | 213 | 368 | 26.5 |
| Малта | 1069 | 147 | 1 | 111 | 16 | 794 | 18.0 |
| Нидерландия | 3768 | 1358 | 337 | 898 | 204 | 971 | 21.4 |
| Полша | 8373 | 1192 | 376 | 2651 | 1687 | 2467 | 25.0 |
| Португалия | 765 | 396 | 2 | 337 | 14 | 16 | 26.0 |
| Румъния | 167229 | 54900 | 2692 | 20920 | 20071 | 68646 | -12.0 |
| Словакия | 3437 | 600 | 80 | 1788 | 401 | 568 | 37.4 |
| Словения | 1207 | 384 | 4 | 576 | 75 | 168 | 23.2 |
| Унгария | 4794 | 1264 | 96 | 2317 | 610 | 507 | 23.9 |
| Финландия | 972 | 446 | 12 | 236 | 10 | 268 | 31.7 |
| Франция | 5011 | 1364 | 182 | 3013 | 149 | 303 | 33.0 |
| Чехия | 3059 | 1108 | 137 | 1003 | 424 | 387 | 31.0 |
| Швеция | 1305 | 525 | 24 | 449 | 294 | 13 | 1.6 |
| Други европейски страни | 135085 | 36710 | 3518 | 8327 | 21523 | 65007 | 20.9 |
| Норвегия | 710 | 216 | 12 | 461 | 18 | 3 | 28.4 |
| Македония | 31523 | 17276 | 1442 | 539 | 5010 | 7256 | 16.9 |
| Русия | 8930 | 4137 | 547 | 1236 | 2302 | 708 | 44.4 |
| Сърбия | 21849 | 12078 | 227 | 321 | 1564 | 7659 | 32.2 |
| Турция | 63285 | 2202 | 1115 | 4730 | 10078 | 45160 | 17.3 |
| Украйна | 8788 | 801 | 175 | 1040 | 2551 | 4221 | 16.8 |
| Други страни | 9695 | 7507 | 194 | 1094 | 344 | 556 | -15.0 |
| Израел | 4146 | 3528 | 30 | 378 | 108 | 102 | -25.6 |
| Канада | 819 | 610 | 44 | 74 | 21 | 70 | 7.2 |
| САЩ | 4020 | 2807 | 113 | 539 | 210 | 351 | -11.0 |
| Япония | 710 | 562 | 7 | 103 | 5 | 33 | 30.0 |
| Останал свят | 23326 | 4040 | 402 | 2312 | 4236 | 12336 | 13.0 |